



Βρυξέλλες, 31 Ιανουαρίου 2019  
(OR. en)

5851/19

---

**Διοργανικοί φάκελοι:**  
**2016/0084(COD)**  
**2016/0392(COD)**  
**2018/0082(COD)**

---

**AGRI 43**  
**AGRILEG 22**  
**CHIMIE 13**  
**CONSOM 32**  
**ENT 21**  
**ENV 87**  
**IND 24**  
**MI 73**  
**WTO 29**  
**CODEC 229**

#### **ΣΗΜΕΙΩΜΑ**

---

Αποστολέας: Γενική Γραμματεία του Συμβουλίου

Αποδέκτης: Αντιπροσωπίες

---

Θέμα: **Συμβούλιο Γεωργίας και Αλιείας, 17-18 Δεκεμβρίου 2018**

Σημείο 6 στ) της ημερήσιας διάταξης:

Νομοθετικές προτάσεις υπό εξέταση (Δημόσια σύσκεψη σύμφωνα με το άρθρο 16 παράγραφος 8 της Συνθήκης για την Ευρωπαϊκή Ένωση)

i) Οδηγία για τις αθέμιτες εμπορικές πρακτικές

ii) Κανονισμός για τα αλκοολούχα ποτά

iii) Κανονισμός για τα λιπάσματα

*Ενημέρωση από την Προεδρία για την πρόοδο των εργασιών*

*Κείμενο των πληροφοριών που δόθηκαν προφορικά από την Προεδρία*

---

Επισυνάπτεται για τις αντιπροσωπίες το κείμενο των πληροφοριών που δόθηκαν προφορικά από την Προεδρία κατά τη σύνοδο του Συμβουλίου Γεωργίας και Αλιείας στις 17-18 Δεκεμβρίου 2018, στο σημείο 6 στ) της ημερήσιας διάταξης.

Θα ήθελα τώρα να σας ενημερώσω σχετικά με την πρόοδο των εργασιών όσον αφορά το νομοθετικό έργο που έχουμε προωθήσει κατά τη διάρκεια της Προεδρίας μας, η οποία, όμως, δεν περιλαμβάνεται στην ημερήσια διάταξη του Συμβουλίου ως σημείο προς συζήτηση.

Πρώτον, όσον αφορά την οδηγία για τις αθέμιτες εμπορικές πρακτικές στην αλυσίδα εφοδιασμού τροφίμων, βασιστήκαμε στο πολύτιμο έργο της βουλγαρικής Προεδρίας και προωθήσαμε τον φάκελο όσο το δυνατόν περισσότερο.

Ύστερα από πέντε συνεδριάσεις σε επίπεδο τριμερούς διαλόγου και εντατικές διαβουλεύσεις με τις αντιπροσωπείες, καταφέραμε να καταλήξουμε σε συμφωνία για τα περισσότερα ζητήματα, παρόλο που δεν επιτεύχθηκε πολιτική συμφωνία επί του συνόλου του κειμένου. Αυτή η πρόοδος κατέστη δυνατή χάρη στις προσπάθειές σας κάτω από έντονη πίεση χρόνου. Θα ήθελα να ευχαριστήσω εσάς καθώς και την Επιτροπή για τη στήριξη. Προκειμένου να γίνει μία ακόμη προσπάθεια για συμφωνία, έχουμε προγραμματίσει πρόσθετο τριμερή διάλογο για τις 19 Δεκεμβρίου. Είμαι αισιόδοξη ότι θα καταλήξουμε σε συμφωνία. Εάν όχι, ο φάκελος θα παραδοθεί στην επερχόμενη ρουμανική Προεδρία και εύχομαι ειλικρινά ότι η πολιτική συμφωνία θα επιτευχθεί σύντομα το επόμενο έτος, έτσι ώστε οι γεωργοί να μπορέσουν να επωφεληθούν από αυτή την από μακρού αναμενόμενη οδηγία και να βελτιώσουν τη θέση τους στην αλυσίδα εφοδιασμού τροφίμων.

Εν συνεχεία, όσον αφορά τα οινοπνευματώδη ποτά, ο φάκελος των οποίων είναι πολύ τεχνικός αλλά και πολιτικός, είμαστε στην ευχάριστη θέση να σας πληροφορήσουμε ότι επετεύχθη συμφωνία με το Κοινοβούλιο.

Σε αυτή τη βάση, την περασμένη εβδομάδα, αποστείλαμε την επιστολή προσφοράς στο Κοινοβούλιο και θα μπορούσε να ξεκινήσει η διαδικασία για την αναθεώρηση του κειμένου από τους γλωσσομαθείς νομικούς.

Επιπλέον, δρομολογήθηκε επίσης από τις υπηρεσίες της Επιτροπής η διαδικασία για την κοινοποίηση του προσωρινά συμφωνημένου κειμένου στον ΠΟΕ, σύμφωνα με το άρθρο 2.9.2 της συμφωνίας του Γύρου της Ουρουγουάης για τα τεχνικά εμπόδια στο εμπόριο.

Εάν όλα πάνε καλά –και είμαι πεπεισμένη ότι η ρουμανική Προεδρία θα καταβάλει κάθε προσπάθεια προς τον σκοπό αυτόν– ο νέος κανονισμός θα τεθεί σε ισχύ την επόμενη άνοιξη.

Θα ήθελα να αναγνωρίσω το τεράστιο έργο που όλες οι προεδρίες πριν από εμάς και όλα τα κράτη μέλη, συμπεριλαμβανομένων των εμπειρογνομόνων τους, επιτέλεσαν για αυτόν τον φάκελο: οι προσπάθειές σας από τον Δεκέμβριο του 2016 ήταν ουσιώδους σημασίας για την επίτευξη της προσωρινής συμφωνίας. Γνωρίζω επίσης τον καίριο ρόλο που διαδραμάτισε η Επιτροπή στη διευκόλυνση των διαπραγματεύσεων. Σας ευχαριστώ.

Τέλος, σχετικά με τον κανονισμό για τα λιπάσματα, η Προεδρία μπορεί να σας ενημερώσει ότι σχετικά με αυτόν τον σημαντικό φάκελο, μετά από 30 μήνες διαπραγματεύσεων, καταλήξαμε σε συμφωνία. Ο τελικός τριμερής διάλογος με τους αντιπροσώπους του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου πραγματοποιήθηκε στις 20 Νοεμβρίου, ακολουθούμενος από μια τελική τεχνική συνεδρίαση στις 27 Νοεμβρίου.

Η Επιτροπή των Μόνιμων Αντιπροσώπων ενέκρινε το συμβιβαστικό κείμενο στις 12 Δεκεμβρίου και εστάλη η επιστολή προς το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο. Είναι μια ισορροπημένη συμβιβαστική λύση, η οποία απογοητεύει μεν σε κάποιο βαθμό όσους είναι περισσότερο υπέρμαχοι της κυκλικής οικονομίας και των φιλικών προς το περιβάλλον λύσεων, αποτελεί όμως σαφή βελτίωση σε σχέση με το ισχύον σύστημα. Με συναδέλφους παρόντες, δράττομαι της ευκαιρίας να ευχαριστήσω όλες τις προηγούμενες Προεδρίες, των Κάτω Χωρών, της Σλοβακίας, της Μάλτας, της Εσθονίας και της Βουλγαρίας, που διαπραγματεύτηκαν στο πλαίσιο του Συμβουλίου ή μεταγενέστερα μεταξύ των θεσμικών οργάνων.

Η πλέον πιθανή ημερομηνία οριστικής έγκρισης, έπειτα από την αναθεώρηση από τους γλωσσομαθείς νομικούς, είναι ο Μάρτιος του 2019, και, ως εκ τούτου, οι περισσότερες από τις ουσιαστικές διατάξεις θα τεθούν σε εφαρμογή το 2022.

Θα ήθελα επίσης να σας ευχαριστήσω όλους για την άριστη συνεργασία κατά την προώθηση του εν λόγω νομοθετικού έργου κατά τη διάρκεια της Προεδρίας μας και είμαι βέβαιη ότι η συνεργασία αυτή θα επεκταθεί και στην επόμενη Προεδρία.

---